TOÀ ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ SÓC TRĂNG** **TỈNH SÓC TRĂNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 38/2018/QĐST-DS	*Sóc Trăng, ngày 25 tháng 10 năm 2018.*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 17 tháng 10 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 271/2018/TLST-DS ngày 17 tháng 9 năm 2018;

XÉT THẤY:

Sự thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành ngày 17 tháng 10 năm 2018 về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Bà **Võ Thị T,** sinh năm 1956

Địa chỉ: Số 152/9, đường MTT, k 4, p 9, thành phố ST, tỉnh ST.

- Bị đơn: Bà **Thạch Thị S** (tên gọi khác là S) sinh năm 1961

Địa chỉ: Số 55/48, đường TĐT, k 5, p 6, thành phố ST, tỉnh ST.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bị đơn bà Thạch Thị S (tên gọi khác là S) đồng ý trả cho nguyên đơn bà Võ Thị T số tiền nợ là 32.000.000 đồng (trong đó tiền vốn 30.000.000 đồng và tiền lãi là 2.000.000 đồng).

Hai bên thỏa thuận thống nhất thời gian và cách thức thanh toán như sau:

Trả mỗi tháng 1.000.000 đồng, trong vòng 32 tháng, trả định kỳ vào ngày 20 của mỗi tháng, bắt đầu vào ngày 20 tháng 11 năm 2018 cho đến khi dứt nợ.

Địa điểm thanh toán tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố Sóc Trăng, tỉnh Sóc Trăng.

- Kể từ ngày đến hạn thanh toán và nguyên đơn có đơn yêu cầu thi hành án mà bà Thạch Thị S không thực hiện nghĩa vụ trả tiền theo thỏa thuận, thì hàng tháng bà S còn phải trả số tiền lãi cho nguyên đơn theo lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015, đối với số tiền chậm thi hành án.

- Về án phí dân sự sơ thẩm.

Bị đơn bà Thạch Thị S đồng ý chịu toàn bộ số tiền án phí là 800.000 đồng.

Nguyên đơn bà Võ Thị T không phải chịu án phí.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

- Trường hợp quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự, thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận :
- Đương sự ;
- Tòa án ND-TST;
- VKSND-TPST;
- Chi cục THADS-TPST;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN
(đã ký)

Lý Bích Khiếm